



a unique Golf experience



2017

### 12 MESI, 12 SUGGERIMENTI PER UN PERCORSO IN ORDINE ED AMICO DELL'AMBIENTE

Anche l'edizione 2017 del Calendario PlayGolf 54 è dedicato alla salvaguardia dell'ambiente, ma questa volta in chiave sportiva. Rispettare il percorso di golf è innanzitutto una questione di educazione, ma permette anche di dare un importante contributo alla sua conservazione, alla sua qualità ed alla sua salute. Basta poco...

### 12 MONTHS, 12 SUGGESTIONS FOR AN ORDERLY, ENVIRONMENTALLY FRIENDLY COURSE

The 2017 edition of the PlayGolf 54 Calendar is all about saving the environment—but this time, in a sporting sense. Respecting the golf course is above all a question of etiquette, but it's also a way to make an important contribution toward its preservation, its quality, and its health. It doesn't take much...



# GENNAIO | JANUARY 17

## **Campo ghiacciato, campo chiuso**

Nel periodo invernale po' capitare, più spesso nelle prime ore della mattina, di trovare il percorso completamente bianco per brina o peggio ancora ghiaccio. Quando le temperature sono prossime o scendono al di sotto dello zero l'acqua all'interno della pianta, nelle cellule, aumenta di volume, calpestarle in quel momento la fa letteralmente "esplodere", con conseguente morte delle foglie. Se poi anche il terreno è ghiacciato, le radici restano intrappolate nel terreno stesso ed il passaggio di uomini e mezzi può causarne lo strappo, o meglio la separazione dalla parte aerea della pianta. Il risultato è ovvio: infestanti, malattie e necessità di trasemine primaverili nel migliore dei casi, aree di tappeto erboso morto nei casi peggiori.

## **An icy golf course is a closed golf course**

*Sometimes during the winter, especially in the early hours of the morning, the course is white because of frost, or even worse: ice. When the temperature gets down near or below zero, the water in the plant—in its cells—increases in volume. If you walk on them in such conditions you literally make the plant cells "explode", causing the leaves to die. Also if the ground is frozen, the roots remain trapped underground and if people or vehicles go over them it could cause root shearing—that is, separation from the aboveground part of the plant. The outcome is obvious, best-case scenario: pests, diseases, and the need for spring overseeding. In the worst-case scenario: areas of dead turf.*

FROM VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
The Passion Golf Ambassador

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



DICEMBRE | DECEMBER 16

L	M	M	G	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

FEBBRAIO | FEBRUARY 17

L	M	M	G	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28					

GENNAIO | JANUARY 17

	L	M	M	G	V	S	D
							<b>1</b>
1	2	3	4	5	<b>6</b>	7	<b>8</b>
2	9	10	11	12	13	14	<b>15</b>
3	16	17	18	19	20	21	<b>22</b>
4	23	24	25	26	27	28	<b>29</b>
5	30	31					



# FEBBRAIO | FEBRUARY 17

## **Giochiamo sempre dai tee markers**

La posizione dei tee marker viene spostata frequentemente non solo per cambiare la lunghezza e quindi la difficoltà della buca, ma soprattutto per permettere al tappeto erboso di recuperare i danni da divots. Questo vale anche per le corde spostate periodicamente nel tee del campo pratica. Giocare da un'area del tee non contrassegnata dai tee marker o dalle corde interrompe questa rotazione, il rischio è quello di non dare il tempo necessario al tappeto erboso di recuperare e favorire così lo sviluppo delle erbe infestanti.

## **Let's always play from the tee markers**

*The position of the tee markers is changed frequently not just to change the length and the difficulty of the hole, but above all to allow the turf to recover from divot damage. This also applies to the ropes moved periodically in the tee of the driving range. Playing from an area of the tee not designated by the tee markers or the ropes interrupts this rotation. You risk not giving the turf the time it needs to recover and thus favor the invasion of weeds.*

# FROM VENICE • A SHORT DRIVE FROM VENICE • A SHORT DRIVE FROM VENICE

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
The Pastoral Golf Association

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



## GENNAIO | JANUARY 17

L	M	M	G	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

## MARZO | MARCH 17

L	M	M	G	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

## FEBBRAIO | FEBRUARY 17

L	M	M	G	V	S	D
5		1	2	3	4	5
6	6	7	8	9	10	11
7	13	14	15	16	17	18
8	20	21	22	23	24	25
9	27	28				



Impegnati nel verde



# MARZO | MARCH 17

## La sabbia sui greens è cosa buona

La pratica di distribuire sabbia sui greens, detta “topdressing”, offre una serie di vantaggi. Innanzitutto rende la superficie più levigata, perché permette di eliminare le piccole irregolarità della superficie, con il risultato che la palla non salta, tiene la linea e scorre più veloce. Altro importante vantaggio è quello di contrastare la formazione del feltro, che non solo rende la superficie eccessivamente soffice, ma favorisce lo sviluppo di malattie del tappeto erboso.

## Sand on the greens is a good thing

The practice of applying sand to the greens, called “topdressing”, offers a series of advantages. First of all, it makes the surface smoother, since it gets rid of small irregularities on the surface. The outcome is that balls don't jump as they roll, travel in a straight line, and go faster. Another important advantage of topdressing is the prevention of thatch formation, which not only makes the surface soft, but favors the development of turfgrass diseases.

FROM VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
The Perfect Golf Experience

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



FEBBRAIO | FEBRUARY 17

L	M	M	G	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28					

APRILE | APRIL 17

L	M	M	G	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

MARZO | MARCH 17

	L	M	M	G	V	S	D
9			1	2	3	4	<b>5</b>
10	6	7	8	9	10	11	<b>12</b>
11	13	14	15	16	17	18	<b>19</b>
12	20	21	22	23	24	25	<b>26</b>
13	27	28	29	30	31		



Impegnati nel verde



# APRILE | APRIL 17

## L'importanza delle aree incolte fuori gioco

Ogni campo da golf presenta spazi non interessati o interessati solo marginalmente dal gioco. Sono aree che, se gestite bene, possono incrementare la biodiversità del luogo poiché favoriscono lo sviluppo di vegetazione spontanea e l'insediamento di numerose specie animali. Con un conseguente incremento della qualità ambientale del campo. Per questa ragione è fondamentale rispettare tali aree, evitando di utilizzare i bastoni da golf come falci, strappare le foglie, spezzare i rami o peggio ancora transitare al loro interno con il golf car.

## *The importance of unmowed out of play areas*

*Every golf course has spaces where there is little or no play. If managed well, these areas can increase the biodiversity of the golf course since they favor the development of wild vegetation and the settlement of numerous animal species. This leads to an increase in the environmental quality of the golf course. That's why it's essential to respect these areas, not using golf clubs as scythes, ripping leaves, breaking branches, or worse, going around in them with the golf cart.*



VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
The Perfect Golf Alternative

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



MARZO | MARCH 17

L	M	M	G	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

MAGGIO | MAY 17

L	M	M	G	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

APRILE | APRIL 17

	L	M	M	G	V	S	D
13						1	2
14	3	4	5	6	7	8	9
15	10	11	12	13	14	15	16
16	17	18	19	20	21	22	23
17	24	25	26	27	28	29	30



# MAGGIO | MAY 17

## **Vantaggi offerti dalla riparazione di un divot**

La riparazione di un divot consiste nel rimettere a posto la zolla, dandogli così la possibilità, se di consistenza sufficiente, di riprendersi. In alcuni percorsi per riparare il divot invece del ripristino della zolla viene raccomandato l'impiego di piccoli contenitori di sabbia. Entrambe queste pratiche offrono due grandi vantaggi: evitano innanzitutto che nel buco lasciato dal divot si sviluppino delle erbe infestanti, in questi casi sempre pronte a colonizzare gli spazi vuoti. Permettono inoltre di ristabilire la planarità della superficie, impedendo magari alla pallina di qualche sfortunato giocatore di rimanere dentro la depressione.

## **Advantages of repairing a divot**

*The repair of a divot consists of putting the sod back in place, so it has a chance to recover if there is sufficient material in the divot. On some courses it is recommended instead to repair a divot using sand available from small sand containers rather than replacing the divot. These methods offer two big advantages: first of all, they keep weeds from growing in the hole left by the divot which are always ready to colonize empty spaces in these cases. They also make it possible to restore a uniform level surface, perhaps keeping the ball of some unlucky player from remaining in the divot.*

VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
The Perfect Golf Atmosphere

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



APRILE | APRIL 17

L	M	M	G	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

GIUGNO | JUNE 17

L	M	M	G	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

MAGGIO | MAY 17

	L	M	M	G	V	S	D
18	<b>1</b>	2	3	4	5	6	<b>7</b>
19	8	9	10	11	12	13	<b>14</b>
20	15	16	17	18	19	20	<b>21</b>
21	22	23	24	25	26	27	<b>28</b>
22	29	30	31				



# GIUGNO | JUNE 17

## **Rispettiamo i T.R. (terreno in riparazione)**

I TR sono aree del percorso dove sono sorti dei problemi che hanno interrotto l'uniformità del tappeto erboso. Tra i più frequenti, la rottura di un irrigatore, danni provocati da animali, traffico o gioco molto intensi, malfunzionamento o necessità di drenaggi. Queste aree vengono segnalate come TR non solo per evitare problemi di gioco, ma anche per favorire il rapido recupero del tappeto erboso, che quindi non deve essere disturbato.

## **Respect G. U.R. (Ground Under repair)**

*GUR are areas of the golf course where problems have arisen interrupting the uniformity of the turf. Some of the most frequent are: broken sprinklers or catch basins, damage caused by animals, traffic, or very intense play, and poorly drained areas which require drainage. These areas are marked as GUR not just to avoid problems while playing, but also to favor the rapid recovery of the turf, and therefore should not be disturbed.*





### MAGGIO | MAY 17

L	M	M	G	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

### LUGLIO | JULY 17

L	M	M	G	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

### GIUGNO | JUNE 17

	L	M	M	G	V	S	D
22				1	2	3	4
23	5	6	7	8	9	10	11
24	12	13	14	15	16	17	18
25	19	20	21	22	23	24	25
26	26	27	28	29	30		



# LUGLIO | JULY 17

## **Non fa male irrigare durante il giorno**

In piena estate, quando le temperature si avvicinano o superano i 30°, può essere necessario effettuare delle piccole irrigazioni di soccorso, dette "syringing". Al contrario di quello che pensano in molti, magari perché infastiditi dall'accensione degli irrigatori durante il gioco, il tappeto erboso ne beneficia moltissimo. Serve difatti ad abbassarne le temperature e si evita che entri in deficit idrico, fenomeno che accade quando l'acqua assorbita dall'apparato radicale non compensa quella persa per traspirazione. Si riducono così gli stress, che possono favorire lo sviluppo di malattie fungine ed anche la perdita del tappeto erboso.

## ***It doesn't hurt to irrigate during the day***

*In the middle of summer when the temperature is near or exceeds 30° it could become necessary to do some light emergency watering, called "syringing". To the contrary of what many believe—perhaps because it bothers them when sprinklers come on while they're playing – the turf benefits greatly from this. Indeed, it helps lower the surface temperature and avoids water deficits, which occur when the water absorbed by the root system does not make up for that lost through transpiration. This reduces the stress factors that could favor the development of turf diseases and even cause the loss of turfgrass.*

VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
The Passionate Golf Association

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



GIUGNO | JUNE 17

L	M	M	G	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

AGOSTO | AUGUST 17

L	M	M	G	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

LUGLIO | JULY 17

	L	M	M	G	V	S	D
26						1	2
27	3	4	5	6	7	8	9
28	10	11	12	13	14	15	16
29	17	18	19	20	21	22	23
30	24	25	26	27	28	29	30
31	31						



# AGOSTO | AUGUST 17

## **Importanza della carotatura dei greens**

Si tratta di una pratica di arieggiatura, anzi della pratica di arieggiatura o coltivazione del tappeto erboso per eccellenza. Questo perché consente di intervenire direttamente nel substrato nel quale si sviluppano le radici, componente fondamentale per il buono sviluppo di una pianta. La carotatura difatti permette non solo di far entrare aria nel terreno, ma anche di asportare del suolo e sostituirlo con materiale più idoneo. Per due-tre settimane arreca disturbo al gioco, ma di contro ci permette di avere dei greens di buona qualità e soprattutto sani per il resto dell'anno. Un tappeto sano significa esente o quasi da attacchi fungini e da invasione di erbe infestanti, avversità che oltre a compromettere la giocabilità del green a volte richiedono l'applicazione di poco graditi prodotti chimici.

## **The importance of hollow coring the greens**

*This is an aerification practice, or rather, the practice of aerifying or cultivating the turf par excellence. That's because it allows you to act directly on the rootzone where the roots develop, a fundamental component for proper plant development. In fact, not only does hollow coring allow air to enter the rootzone, but it also removes soil and replaces it with more suitable material. For 2 to 3 weeks it disrupts play, but on the other hand, it allows us to have good quality, and above all, healthy turf for the rest of the year. Healthy turf means turfgrass free — or almost free — from disease outbreaks and the invasion of weeds, a problem that compromises playability on the green and sometimes requires the use of pesticides.*



VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

DRIVE FROM VENICE • A SHORT DRIVE FROM

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
The Perfect Golf Experience

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



LUGLIO | JULY 17

L	M	M	G	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

SETTEMBRE | SEPTEMBER 17

L	M	M	G	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

AGOSTO | AUGUST 17

	L	M	M	G	V	S	D
31		1	2	3	4	5	6
32	7	8	9	10	11	12	13
33	14	15	16	17	18	19	20
34	21	22	23	24	25	26	27
35	28	29	30	31			



# SETTEMBRE | SEPTEMBER 17

## Ripariamo i pitchmarks

Riparare i pitchmarks (o ballmarks) sui greens sono il miglior termometro per rilevare non solo l'educazione, ma anche la nostra cultura golfistica. Riparare subito un pitchmark permette al tappeto erboso di recuperare in 1/2 giorni al massimo, senza conseguenze significative per il green. Al contrario un pitchmark non riparato recupera dopo settimane, compromette la levigatezza della superficie e favorisce l'insediamento delle più aggressive erbe infestanti. Il tutto a danno dell'uniformità, della scorrevolezza e della qualità generale del green. Da non trascurare infine che cercare il proprio pitch per effettuarne poi la riparazione offre anche la possibilità di verificare l'effettiva distanza coperta con il ferro utilizzato per il colpo al green.

## Let's repair the pitch marks

*Repairing the pitch marks (or ball marks) on the greens is the best way not just to gauge etiquette, but also our golf culture. Immediately repairing a pitch mark lets the turf recover in 1 to 2 days at most, without consequences on the green. To the contrary, a non-repaired pitch mark takes weeks to recover, compromises the uniformity of the surface and favors the onset of the most aggressive weeds. All this damages the uniformity, smoothness, and general quality of the green. Lastly, don't forget that looking for your pitch so that you can repair it also lets you see the actual distance covered with the iron used to reach the green.*



PLEASE  
REPAIR  
BALL  
MARKS

VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
The Pastoral Golf Ambassador

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



AGOSTO | AUGUST 17

L	M	M	G	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

OTTOBRE | OCTOBER 17

L	M	M	G	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

SETTEMBRE | SEPTEMBER 17

	L	M	M	G	V	S	D
35					1	2	3
36	4	5	6	7	8	9	10
37	11	12	13	14	15	16	17
38	18	19	20	21	22	23	24
39	25	26	27	28	29	30	



# OTTOBRE | OCTOBER 17

## **Campo molto bagnato: vietati i golf car e nei casi peggiori campo chiuso**

In questi casi, giocare a piedi o rinunciare ad andare in campo non può che rendere felice il percorso. Il terreno molto bagnato difatti è più predisposto al compattamento, un fenomeno che compromette l'apparato radicale del tappeto erboso, poiché si riduce l'ossigenazione del suolo e viene rallentata l'infiltrazione idrica. Si formano quindi dei ristagni idrici, il tappeto erboso in generale si debilita e si dà spazio alle malattie fungine ed alle erbe infestanti.

## ***Very wet golf course: off-limits to golf carts and in the worst-case scenario, golf course closed***

*In these instances, playing on foot or deciding not to go out on the turf can only do the golf course good. Very wet ground in fact tends to compress, compromising the turf's root system because the oxygenation of the soil decreases and water infiltration slows down. So puddles of water form, the turf becomes weaker in general, and it opens the gates to turfgrass diseases and weeds.*



VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
THE PIONEER GOLF ASSOCIATION

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



SETTEMBRE | SEPTEMBER 17

L	M	M	G	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

NOVEMBRE | NOVEMBER 17

L	M	M	G	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

OTTOBRE | OCTOBER 17

	L	M	M	G	V	S	D
39							<b>1</b>
40	2	3	4	5	6	7	<b>8</b>
41	9	10	11	12	13	14	<b>15</b>
42	16	17	18	19	20	21	<b>22</b>
43	23	24	25	26	27	28	<b>29</b>
44	30	31					



# NOVEMBRE | NOVEMBER 17

## **Rastrelliamo bene i bunkers**

Rastrellare il bunker dopo averci giocato è innanzitutto una questione di etichetta. A nessuno piace giocare la palla da un'impronta lasciata sulla sabbia dal maldestro giocatore che l'ha preceduto. Significa poi rispettare il personale che ha lavorato per metterlo in ordine. Senza trascurare un'ultima considerazione, di carattere ambientale: quanto più si rastrella la sabbia, quante meno erbe infestanti avranno la possibilità di colonizzarlo. È quindi a tutti gli effetti un piccolo contributo al lavoro degli addetti alla manutenzione ed alla qualità di questi ostacoli.

## **Let's rake the bunkers well**

*Raking the bunkers after having played is above all a question of etiquette. Nobody likes playing the ball from a footprint left in the sand from the clumsy player playing in front. Raking the bunkers is also a sign of respect towards the greenkeeping staff that work to tidy it up. And let's not forget one last thing regarding the environment: the more you rake the sand, the fewer weeds that will be able to colonize it. So it is in every respect a small contribution to the work of the maintenance staff and the quality of these hazards.*

VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
THE PIONEER GOLF ASSOCIATION

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



OTTOBRE | OCTOBER 17

L	M	M	G	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

DICEMBRE | DECEMBER 17

L	M	M	G	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

NOVEMBRE | NOVEMBER 17

	L	M	M	G	V	S	D
44			1	2	3	4	5
45	6	7	8	9	10	11	12
46	13	14	15	16	17	18	19
47	20	21	22	23	24	25	26
48	27	28	29	30			



# DICEMBRE | DECEMBER 17

## Usiamo le stradine

Per evitare danni in condizioni di bagnato, diversi percorsi con lunghi trasferimenti o faticosi dislivelli sono dotati di stradine per i golf cars su tutto il campo. Ci sono poi dei percorsi che hanno stradine solamente in corrispondenza di zone di passaggio obbligato, maggiormente soggette a traffico. In questi casi l'utilizzo del golf car è consentito solo dopo precipitazioni non molto intense. Per entrambe le situazioni, vale sempre una regola fondamentale: non uscire mai dal tracciato predisposto. Regola che diventa particolarmente vitale in corrispondenza dei greens, dai quali ci si dovrebbe tenere sempre, bagnato o asciutto che sia, ad almeno 10 m di distanza.

## Let's use the paths

To avoid damage in wet conditions, various routes with long travel times and wearying slopes are equipped with paths for golf carts all over the golf course. There are also courses that have paths only near areas that you are obliged to go through, where there is heavier traffic. In these cases, the use of the golf cart is allowed only after light precipitation. A fundamental rule holds true in both situations: never go off the marked path. This rule becomes particularly important around the greens that whether wet or dry you should always keep a distance of at least 10 meter's.



VENICE • A SHORT DRIVE FROM

PLAY GOLF 54

GOLF DELLA MONTECCHIA  
WHERE ORDINARY BECOMES EXTRAORDINARY

GOLF CLUB FRASSANELLE  
The Purogol Golf Association

TERME DI GALZIGNANO  
Terme di Galzignano Course



NOVEMBRE | NOVEMBER 17

L	M	M	G	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

GENNAIO | JANUARY 18

L	M	M	G	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

DICEMBRE | DECEMBER 17

	L	M	M	G	V	S	D
48					1	2	<b>3</b>
49	4	5	6	7	<b>8</b>	9	<b>10</b>
50	11	12	13	14	15	16	<b>17</b>
51	18	19	20	21	22	23	<b>24</b>
52	<b>25</b>	<b>26</b>	27	28	29	30	<b>31</b>





a unique Golf experience



2017

### 12 MESI, 12 SUGGERIMENTI PER UN PERCORSO IN ORDINE ED AMICO DELL'AMBIENTE

Anche l'edizione 2017 del Calendario PlayGolf 54 è dedicato alla salvaguardia dell'ambiente, ma questa volta in chiave sportiva. Rispettare il percorso di golf è innanzitutto una questione di educazione, ma permette anche di dare un importante contributo alla sua conservazione, alla sua qualità ed alla sua salute. Basta poco...

### 12 MONTHS, 12 SUGGESTIONS FOR AN ORDERLY, ENVIRONMENTALLY FRIENDLY COURSE

The 2017 edition of the PlayGolf 54 Calendar is all about saving the environment—but this time, in a sporting sense. Respecting the golf course is above all a question of etiquette, but it's also a way to make an important contribution toward its preservation, its quality, and its health. It doesn't take much...

